



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

---

Kraków, dnia 11 marca 2026 r.

Poz. 1405

### UCHWAŁA NR XX/155/2026 RADY GMINY CZORSZTYN

z dnia 2 marca 2026 roku

#### w sprawie zmian w budżecie gminy na 2026 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, pkt 9 lit. d ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 1153 z późn. zm.) art. 211, art. 212, ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (t.j. Dz. U. z 2025 r. poz. 1483 z późn. zm.) Rada Gminy Czorsztyn uchwala co następuje:

§ 1. 1. Zmniejsza się plan dochodów budżetu o kwotę 559 018,56 zł zgodnie z załącznikiem nr 1, z tego:

- 1) dochody bieżące zwiększa się o 89 686,44 zł,
- 2) dochody majątkowe zmniejsza się o 648 705,00 zł.

2. Zwiększa się plan wydatków budżetu o kwotę 786 208,13 zł, zgodnie z załącznikiem nr 2, z tego:

- 1) wydatki bieżące zwiększa się o 471 208,13 zł,
- 2) wydatki majątkowe zwiększa się o 315 000,00 zł.

3. Po dokonaniu powyższych zmian:

- 1) plan dochodów łącznie wynosi: **65 905 843,47 zł**,
  - a) dochody bieżące: **53 052 785,15 zł**,
  - b) dochody majątkowe: **12 853 058,32 zł**,
- 2) plan wydatków łącznie wynosi: **72 640 226,91 zł**,
  - a) wydatki bieżące: **50 321 861,59 zł**,
  - b) wydatki majątkowe: **22 318 365,32 zł**.

§ 2. 1. Zwiększa się przychody budżetu gminy o kwotę 739 156,75 zł, zgodnie z załącznikiem Nr 3.

2. W wyniku dokonanych zmian zwiększa się deficyt budżetu o kwotę 739 156,75 zł do kwoty **6 734 383,44 zł** i zostanie pokryty przez:

- 1) przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach w kwocie 1 008 332,83 zł,
- 2) wolne środki, o których mowa w art. 217 ust.2 pkt 6 ustawy w kwocie 1 526 050,61 zł,
- 3) przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym w kwocie 4 200 000,00 zł.

§ 3. Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielanych z budżetu Gminy otrzymuje brzmienie zgodnie z załącznikiem Nr 4 do niniejszej uchwały.

§ 4. Dokonuje się zmiany planu zadań inwestycyjnych zgodnie z załącznikiem Nr 4 do niniejszej uchwały.

§ 5. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy Czorsztyn.

§ 6. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

Przewodnicząca Rady Gminy Czorsztyn

**Agnieszka Klag**

Załącznik nr 1 do uchwały nr XX/155/2026  
Rady Gminy Czorsztyn  
z dnia 2 marca 2026 r.

**ZMIANY W PLANIE DOCHODÓW GMINY CZORSZTYN W 2026 ROKU**

Dział	Rozdział	§	Nazwa	Plan przed zmianą	Zmniejszenie	Zwiększenie	Plan po zmianach (5+6+7)
1	2	3	4	5	6	7	8
<b>bieżące</b>							
852			Pomoc społeczna	304 124,45	0,00	1 542,00	305 666,45
		0940	Wpływy z rozliczeń/zwrotów z lat ubiegłych	0,00	0,00	1 542,00	1 542,00
921			Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	97 834,44	0,00	99 000,00	196 834,44
		2057	Dotacja celowa w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego	0,00	0,00	99 000,00	99 000,00
<b>bieżące razem:</b>				<b>52 952 243,15</b>	<b>0,00</b>	<b>100 542,00</b>	<b>53 052 785,15</b>
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	399 965,39	0,00	99 000,00	498 965,39
<b>majątkowe</b>							
600			Transport i łączność	2 080 000,00	-1 380 000,00	0,00	700 000,00
		6350	Środki otrzymane z państwowych funduszy celowych na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek sektora finansów publicznych	2 080 000,00	-1 380 000,00	0,00	700 000,00
<b>majątkowe razem:</b>				<b>14 233 058,32</b>	<b>-1 380 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>12 853 058,32</b>
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	11 166 058,32	0,00	0,00	11 166 058,32
<b>Ogółem:</b>				<b>67 185 301,47</b>	<b>-1 380 000,00</b>	<b>100 542,00</b>	<b>65 905 843,47</b>
			w tym z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	11 566 023,71	0,00	99 000,00	11 665 023,71



921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	przed zmianą	3 734 474,98	1 975 099,34	5 000,00	0,00	5 000,00	1 855 000,00	0,00	115 099,34	0,00	0,00	1 759 375,64	1 759 375,64	1 759 375,64	0,00	0,00	
			zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
			zwiększenie	125 000,00	125 000,00	1 215,03	0,00	1 215,03	0,00	0,00	123 784,97	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
			po zmianach	3 859 474,98	2 100 099,34	6 215,03	0,00	6 215,03	1 855 000,00	0,00	238 884,31	0,00	0,00	1 759 375,64	1 759 375,64	1 759 375,64	0,00	0,00	
92195		Pozostała działalność	przed zmianą	5 000,00	5 000,00	5 000,00	0,00	5 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
			zmniejszenie	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
			zwiększenie	125 000,00	125 000,00	1 215,03	0,00	1 215,03	0,00	0,00	123 784,97	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
			po zmianach	130 000,00	130 000,00	6 215,03	0,00	6 215,03	0,00	0,00	123 784,97	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	
Wydutki razem:			przed zmianą	<b>73 180 528,16</b>	<b>49 428 162,84</b>	<b>41 030 774,04</b>	<b>25 813 327,33</b>	<b>15 217 446,71</b>	<b>3 776 720,61</b>	<b>3 727 050,53</b>	<b>548 617,66</b>	<b>0,00</b>	<b>345 000,00</b>	<b>23 752 365,32</b>	<b>23 752 365,32</b>	<b>15 560 524,93</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	
			zmniejszenie	<b>-1 734 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>-1 734 000,00</b>	<b>-1 734 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>		
			zwiększenie	<b>1 193 698,75</b>	<b>893 698,75</b>	<b>769 913,78</b>	<b>0,00</b>	<b>769 913,78</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>123 784,97</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>300 000,00</b>	<b>300 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>		
			po zmianach	<b>72 640 226,91</b>	<b>50 321 861,59</b>	<b>41 800 687,82</b>	<b>25 813 327,33</b>	<b>15 987 360,49</b>	<b>3 776 720,61</b>	<b>3 727 050,53</b>	<b>672 402,63</b>	<b>0,00</b>	<b>345 000,00</b>	<b>22 318 365,32</b>	<b>22 318 365,32</b>	<b>15 560 524,93</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	

Załącznik nr 3 do uchwały nr XX/155/2026  
Rady Gminy Czorsztyn  
z dnia 2 marca 2026 r.

**ZMIANY W PLANIE PRZYCHODÓW I ROZCHODÓW GMINY CZORSZTYN  
W 2026 ROKU**

Lp.	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po Zmianie
<b>A</b>	<b>DOCHODY OGÓŁEM (A1+A2)</b>	<b>67 185 301,47</b>	<b>-1 279 458,00</b>	<b>65 905 843,47</b>
A1	Dochody bieżące	52 952 243,15	100 542,00	53 052 785,15
A2	Dochody majątkowe	14 233 058,32	-1 380 000,00	12 853 058,32
<b>B</b>	<b>WYDATKI OGÓŁEM (B1+B2)</b>	<b>73 180 528,16</b>	<b>-540 301,25</b>	<b>72 640 226,91</b>
B1	Wydatki bieżące	49 428 162,84	893 698,75	50 321 861,59
B2	Wydatki majątkowe	23 752 365,32	-1 434 000,00	22 318 365,32
<b>C</b>	<b>WYNIK BUDŻETU (nadwyżka+ / deficyt-) (A-B)</b>	<b>-5 995 226,69</b>	<b>-739 156,75</b>	<b>-6 734 383,44</b>
C1	Różnica między dochodami bieżącymi a wydatkami bieżącymi (A1-B1)	3 524 080,31	-793 156,75	2 730 923,56
<b>D1</b>	<b>PRZYCHODY OGÓŁEM z tego:</b>	<b>7 295 226,69</b>	<b>739 156,75</b>	<b>8 034 383,44</b>
	Przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach (§ 905)	269 176,08	739 156,75	1 008 332,83
	Wolne środki, o których mowa w art. 217 ust.2 pkt 6 ustawy (§ 950)	1 526 050,61	0,00	1 526 050,61
	Przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym (§ 952)	5 500 000,00	0,00	5 500 000,00
<b>D2</b>	<b>ROZCHODY OGÓŁEM z tego:</b>	<b>1 300 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1 300 000,00</b>
	Splaty otrzymanych krajowych pożyczek i kredytów (§ 992)	1 300 000,00	0,00	1 300 000,00

Załącznik nr 4 do uchwały nr XX/155/2026  
Rady Gminy Czorsztyn  
z dnia 2 marca 2026 r.

### ZESTAWIENIE PLANOWANYCH KWOT DOTACJI UDZIELONYCH Z BUDŻETU GMINY CZORSZTYN W 2026 ROKU

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Dotacje dla jednostek sektora finansów publicznych			Dotacje dla jednostek spoza sektora finansów publicznych		
			Podmiotowe	Przedmiotowe	Celowe	Podmiotowe	Przedmiotowe	Celowe
<b>400</b>		<b>Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz i wodę</b>	-	-	<b>35 253,25</b>	-	-	-
	40003	Dostarczanie energii elektrycznej	-	-	35 253,25	-	-	-
		Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	-	-	35 253,25	-	-	-
		<i>Pionierski Projekt w sektorze energetyki rozproszonej Certyfikowanego Klastra Energii Zbiornika Czorsztyńskiego</i>			35 253,25			-
<b>600</b>		<b>Transport i łączność</b>	-	-	<b>1 494 867,06</b>	-	-	-
	60004	Lokalny transport zbiorowy	-	-	39 467,36	-	-	-
		Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	-	-	39 467,36	-	-	-
		<i>Małopolskie Linie Drowozowe</i>			39 467,36			-
	60013	Drogi publiczne wojewódzkie	-	-	68 375,70	-	-	-
		Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	-	-	68 375,70	-	-	-
	60014	Drogi publiczne powiatowe	-	-	1 387 024,00	-	-	-
		Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	-	-	1 387 024,00	-	-	-
<b>754</b>		<b>Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa</b>	-	-	-	-	-	79 500,00
	75412	Ochotnicze straże pożarne	-	-	-	-	-	76 000,00
		Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji stowarzyszeniom	-	-	-	-	-	76 000,00
		<i>OSP Mizerna</i>						8 000,00
		<i>OSP Kluszkowce</i>						8 000,00
		<i>OSP Czorsztyn</i>						8 000,00
		<i>OSP Sromowce Wężne</i>						8 000,00



	<i>Dotacje dla klubów sportowych</i>						<i>250 000,00</i>
	<b>Razem</b>	<b>1 855 000,00</b>	-	<b>1 660 120,31</b>	<b>1 300 000,00</b>	-	<b>417 000,00</b>

**Dotacje dla jednostek sektora finansów publicznych****3 515 120,31**

Podmiotowe

1 855 000,00

Przedmiotowe

-

Celowe

1 660 120,31

**Dotacje dla jednostek spoza sektora finansów publicznych****1 717 000,00**

Podmiotowe

1 300 000,00

Przedmiotowe

-

Celowe

417 000,00

**RAZEM****5 232 120,31**

Załącznik nr 5 do uchwały nr XX/155/2026  
Rady Gminy Czorsztyn  
z dnia 2 marca 2026 r.

**ZMIANA PLANU ZADAŃ INWESTYCYJNYCH GMINY CZORSZTYN NA 2026 ROK**

<b>Dział</b>	<b>Roz- dział</b>	<b>Para- graf</b>	<b>Treść</b>	<b>Przed zmianą</b>	<b>Zmiana</b>	<b>Po zmianie</b>
<b>600</b>			<b>Transport i łączność</b>	<b>5 762 489,94</b>	<b>- 1 434 000,00</b>	<b>4 328 489,94</b>
	60014		Drogi publiczne powiatowe	1 087 024,00	300 000,00	1 387 024,00
		6300	Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	1 087 024,00	300 000,00	1 387 024,00
			Pieniński Pas Skalkowy	1 087 024,00	300 000,00	1 387 024,00
	60016		Drogi publiczne gminne	4 607 090,24	- 1 734 000,00	2 873 090,24
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	4 607 090,24	- 1 734 000,00	2 873 090,24
			Przebudowa drogi wewnętrznej ul. Księża Droga w w km od 0 + 0,00 do km 0 + 555,90 w miejscowości Maniowy, Gmina Czorsztyn	2 323 000,00	- 1 734 000,00	589 000,00
<b>Razem</b>				<b>23 752 365,32</b>	<b>- 1 434 000,00</b>	<b>22 318 365,32</b>